



**TO OPEN SCREEN:**

1. Place aluminium case on floor with case locking catches to front and the feet on the floor.
2. Pull out the two support feet 90° to casing. The locating lugs on the feet ensure that the feet are correctly positioned for optimum support.
3. Open both locking catches and open top housing fully.
4. Slowly pull up screen using the top bar grip at the centre of the top bar. Raise the screen to the desired height. The screen will then stay in position.

**FOR CLOSURE AND STORAGE:**

5. Gently guide the screen back down into the case firmly holding the top bar grip. Ensure that the screen retracts slowly into its case. Do not place your fingers in the screen support mechanism.
6. Close the top housing of the case and secure both locking catches.
7. Fold back the two support legs to their original position.

**CAUTION:** Keep fingers away from the screen support mechanism at all times to avoid injury.

**Notes for use:** Place screen in a protected area away from window drafts, fan motion and door closures to prevent movement of screen while viewing. Keep screen away from direct sunlight to prevent discoloration. Screen can be dusted with feather duster. Clean with soft cloth (no fibres) and water only.

#### DÉROULEMENT DE L'ÉCRAN:

1. Placez le carter en aluminium sur le sol de telle sorte que les loquets de verrouillage soient situés vers l'avant et que les pieds soient en contact avec le sol.
2. Déployez les deux pieds pour qu'ils forment un angle droit avec le carter. Les crans de repérage des pieds permettent d'assurer le carter. Les crans de repérage des pieds permettent d'assurer le positionnement correct de ceux-ci pour un support optimal.
3. Déverrouillez les deux loquets puis ouvrez le couvercle du carter.
4. Déroulez lentement l'écran en tirant sur la poignée centrale de la barre supérieure. Réglez à la hauteur désirée. L'écran restera en place.

#### ENROULEMENT ET RANGEMENT:

5. Faites rentrer l'écran dans son carter lentement et en douceur, en tenant fermement la poignée. Ne mettez pas les doigts dans le mécanisme de support d'écran.
6. Refermez le couvercle du carter et verrouillez les deux loquets.
7. Repliez les deux pieds de support en position initiale.

**AVERTISSEMENT:** Veiller à ne jamais approcher les doigts du mécanisme de support d'écran pour éviter tout risque de blessure.

**Conseils d'utilisation:** Pour éviter tout mouvement de l'écran durant la projection, il doit être positionné à distance des fenêtres, des portes et des ventilateurs. Pour empêcher tout jaunissement et altération de la surface de projection, éviter toute exposition directe aux rayons solaires. L'écran peut être dépoussiéré à l'aide d'un plumeau. Pour nettoyer la surface de projection, utiliser uniquement un chiffon doux (sans fibre) et de l'eau.

#### PARA ABRIR LA PANTALLA:

1. Colocar la caja de aluminio en el suelo con las pestañas de cierre de la caja mirando de frente y las patas en el suelo.
2. Sacar las dos patas de soporte a 90° de la caja. Las orejetas de encaje en las patas aseguran una posición correcta de las patas para conseguir un soporte óptimo.
3. Abrir ambas pestañas de cierre y abrir totalmente la parte superior de la caja.
4. Lentamente tirar de la pantalla usando el asa en el centro de la barra superior. Elevar la pantalla a la altura deseada. La pantalla quedará entonces en posición.

#### PARA CERRARLA Y GUARDARLA:

5. Guiar la pantalla suavemente hacia abajo y al interior de la caja agarrando firmemente el mismo asa. Asegurar que la pantalla se retrae lentamente al interior de su caja. No colocar los dedos en el mecanismo de soporte de la pantalla.
6. Cerrar la parte superior de la caja y encajar las dos pestañas de cierre.
7. Plegar las dos patas de soporte en su posición original.

**PRECAUCIÓN:** Mantener los dedos alejados del mecanismo de soporte de la pantalla en todo momento para evitar las lesiones.

**Notas de empleo:** Colocar la pantalla en una zona protegida alejada de corrientes de aire de ventanas, de ventiladores y de puertas para evitar el movimiento de la pantalla durante su uso. Mantener la pantalla fuera del alcance de los rayos solares directos para evitar la descoloración. El polvo en la pantalla puede ser limpiado con un plumero de polvo. Limpiar la pantalla solo con agua y un paño suave (sin fibras).

# Quartet®

Floorstanding Screen Instruction Manual  
Manuel d'Instruction d'Écran de Floorstanding  
Manual de Instrucción de Pantalla de Floorstanding

960S - 60"/150cm, 980S - 80"/200cm

